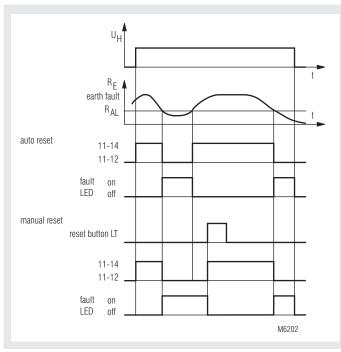
Installation / Monitoring Technique

VARIMETER IMD Insulation Monitor IL 5881, SL 5881





Function Diagram



IL 5881/100, SL 5881/100; IL 5881, SL 5881

Circuit Diagrams PE PT X1 LT L+ L- A1 A2 L+ L- A1 A2 L+ L- PE L- PE 11 12 22 22 24 12 22 24 14 11 24 21 IL 5881.12/100 IL 5881.12

- According to IEC/EN 61 557-8
- For DC voltage systems up to 12 ... 280 V
- Wide voltage range of measuring input U_N DC 12 ... 280 V (on request DC 24 ... 500 V with separate auxiliary supply, Measuring range 20 ... 500 k Ω)
- Adjustable tripping value $R_{_{AI}}$ of 5 ... 200 $k\Omega$
- Selective ground fault indication for L+ and L- allows fast fault finding
- Without auxiliary supply
- De-energized on trip
- 2 changeover contacts
- Automatic or manual reset, programmable
- · With test and reset buttons
- Connection for external test and reset button possible
- galvanic separated AC or DC auxiliary supply available as option
- adjustable time delay as option
- 2 models available:

IL 5881: 61 mm deep with terminals near to the bottom to be

mounted in consumer units or industrial distribution

systems according to DIN 43 880

SL 5881: 98 mm deep with terminals near to the top to be

mounted in cabinets with mounting plate and cable

ducts

• 35 mm width

Approvals and Markings



Application

Monitoring of insulation resistance of ungrounded DC-voltage systems to earth.

Function

If the insulation resistance $R_{\scriptscriptstyle E}$ between L+ or L- to ground drops below the adjusted alarm value $R_{\scriptscriptstyle AL}$ (insulation failure) the corresponding red LED goes on and the output relay switches off (de-energized on trip). If the unit is on auto reset (bridge between LT-X1) and the insulation resistance gets better ($R_{\scriptscriptstyle E}$ rises), the insulation monitor switches on again with a certain hysteresis and the red LED goes off.

Without the bridge between LT-X1 the insulation monitor remains in faulty state even if the insulation resistance is back to normal. The location of the fault on L+ or L- is indicated on the corresponding LED (selective fault indication).

The reset is done by pressing the internal or external reset button or by disconnecting the auxiliary supply.

By activating the "Test" button internal or external an insulation failure can be simulated to test the function of the unit.

Indicators

Green LED "ON": On, when supply voltage connected

Red LED "RE+": On, when insulation fault detected ($R_{E_+} < R_{AL}$) on L+ Red LED "RE-": On, when insulation fault detected ($R_{E_-} < R_{AL}$) on L-

Notes

The IL/SL 5881 can be used in systems with high leakage capacity to ground. When the unit is adjusted to high alarm values a leakage capacity can create a pulse when switching the system on (short alarm pulse). This happens at the following values:

```
\begin{split} & \text{IL / SL 5881: R}_{\text{AL}} = 200 \text{ k}\Omega\text{: C}_{\text{E}} > & 1 \text{ }\mu\text{F} \\ & \text{IL / SL 5881: R}_{\text{AL}} = & 50 \text{ k}\Omega\text{: C}_{\text{E}} > & 6 \text{ }\mu\text{F} \\ & \text{IL / SL 5881: R}_{\text{AL}} = & 20 \text{ k}\Omega\text{: C}_{\text{E}} > & 16 \text{ }\mu\text{F} \end{split}
IL / SL 5881/100: R_{AL} = 500 \text{ k}\Omega: C_{E} > 0.8 \text{ μF} IL / SL 5881/100: R_{AL} = 200 \text{ k}\Omega: C_{E} > 0.8 \text{ μF}
\begin{array}{ll} IL \ / \ SL \ 5881 / 100 \colon R_{_{AL}}^{_{AL}} = & 50 \ k\Omega \colon C_{_{E}} > 2.0 \ \mu F \\ IL \ / \ SL \ 5881 / 100 \colon R_{_{AL}} = & 20 \ k\Omega \colon C_{_{E}} > 4.5 \ \mu F \end{array}
```

An optional time delay (on request) could suppress this pulse.

Because of the measuring principle with a resistor bridge (asymmetry principle) the insulation monitor IL/SL 5881 will not detect symmetric ground faults of L+ and L-. Also a voltfree (disconnected $U_N = 0V$) system cannot be monitored.

On models with separate auxiliary supply the alarm state is not defined when the voltage drops below 3 V. To avoid false alarm an additional auxiliary relay should be used which is connected to the monitored voltage or the variant IL 5881.12/010 is used.

On the models with galvanic separation between DC auxiliary supply and measuring input, the supply (A1/A2) can be connected to the monitored voltage system (L+/L-). The voltage range of the auxiliary input must be noticed which is only 1.25 of \mathbf{U}_{H} while the measuring input always goes up to 280 V.

If no auxiliary supply is available the model IL/SL 5881/100 (without auxiliary supply) can be used which takes the auxiliary supply from the monitored system $(U_H = U_N = DC 12 ... 280 V)$.

In one isolated voltage system only one insulation monitor must be connected, because several units would influence each other (half response value if 2 devices are connected).

Technical Data

Auxiliary Circuit (only at IL/SL 5881)

Auxiliary voltage U₁₁: AC 220 ... 240 V, 380 ... 415 V

DC 12 V, 24 V

DC 24 ... 60 V

Voltage range:

AC: 0.8 ... 1.1 U_H 0.9 ... 1.25 ปั๊ DC: Frequency range (AC): 45 ... 400 Hz

Nominal consumption

approx. 2 VA DC: approx. 1 W

Measuring Circuit

	Standard	extended, on request
Nominal voltage U _N at		
≤ 5 % residual ripple:	DC 12 280 V	DC 24 500 V
≤ 48 % residual ripple:	DC 12 220 V	
Voltage range:	0,9 1,1 U _N	0,9 1,1 U _N
Alarm value R _{AL} :	5 200 kΩ	$20 \dots 500 \; k\Omega$
Setting R _{AL} :	infinite setting	infinite setting
Internal AC resistance L+ and L- to PE:	each approx. 75 kΩ	each approx. 190 k Ω
Max. Messstrom an PE ($R_E = 0$):	U _N / 75 kΩ	U _N / 190 kΩ

Operate delay

at $\boldsymbol{R}_{_{\boldsymbol{AL}}}$ = 50 k $\Omega,\,\boldsymbol{C}_{_{\boldsymbol{E}}}$ = 1 μF

 $R_{\rm F}$ from ∞ to 0.9 $\bar{R}_{\rm AL}$: approx. 0.8 s $R_{\rm E}$ from ∞ to 0 k Ω : approx. 0.4 s

Response inaccuracy: \pm 15 % + 1.5 k Ω

Hysteresis

at $R_{AI} = 50 \text{ k}\Omega$: approx. 10 ... 15 % Time delay: 0.5 ... 20 s (variant)

Output

Contacts:

IL / SL 5881.12: 2 changeover contacts

Thermal current I,: 4 A

Switching capacity

to AC 15: 3 A / AC 230 V IEC/EN 60 947-5-1

Switching capacity

to DC 13: 2 A / DC 24 V

> 0.2 A / DC 250 V IEC/EN 60 947-5-1

≥ 2 x 10⁵ switching cycles IEC/EN 60 947-5-1

IEC 61557-8

Electrical life

to AC 15 at 1 A, AC 230 V:

Short circuit strength IEC/EN 60 947-5-1

max. fuse rating: 4 A aL Mechanical life: ≥ 10 x 106 switching cycles

22.02.16 en / 648

Technical Data

General Data

Operating mode: Continuous operation - 20 ... + 60°C

Temperature range: Clearance and creepage

distances

rated impulse voltage / pollution degree

between auxiliary supply IEC 60 664-1

4 kV / 2

4 kV / 2

connections(A1 / A2): 4 kV / 2 at AC-auxiliary voltage IEC 60 664-1

between measuring input

connections (L+ / L- / PE): between auxiliary supply and measuring input

connections:

Input to output(contacts):

6 kV / 2 EMC

Electrostatic discharge: 8 kV (air) IEC/EN 61 000-4-2 10 V / m IEC/EN 61 000-4-3 HF irradiation: Fast transients: 2 kV IEC/EN 61 000-4-4

Surge voltages between A1 - A2

(only at AC-auxiliary supply): 2 kV IEC/EN 61 000-4-5 between L+ / L- / PE: 1 kV IEC/EN 61 000-4-5 HF-wire guided: 10 V IEC/EN 61 000-4-6 Interference suppression: Limit value class B EN 55011

Degree of protection

Housing: IP 40 IEC/EN 60 529 IP 20 IEC/EN 60 529 Terminals: Housing: Thermoplastic with V0 behaviour

according to UL Subjekt 94

Vibration resistance: Amplitude 0.35 mm

frequency 10 ... 55 Hz IEC/EN 60 068-2-6

20 / 060 / 04 Climate resistance: IEC/EN 60 068-1

Terminal designation: EN 50 005

Wire connection: 2 x 2.5 mm² solid or

2 x 1.5 mm² stranded ferruled

DIN 46 228-1/-2/-3/-4

Wire fixing: Flat terminals with self-lifting

clamping piece IEC/EN 60 999-1 Mounting: DIN rail IEC/EN 60 715

Weight

IL 5881: approx. 170 g SL 5881: approx. 200 g

Dimensions

Width x height x depth:

IL 5881: 35 x 90 x 61 mm SL 5881: 35 x 90 x 98 mm

Classification to DIN EN 50155 for IL 5881

Vibration and

shock resistance: Category 1, Class B IEC/EN 61 373

Protective coating of the PCB: No

Standard Types

IL 5881.12/100 DC 12 ... 280 V $\,$ 5 ... 200 k Ω 0053805 Article number:

Without auxiliary supply U_H Nominal voltage U_N:

DC 12 ... 280 V adjustable alarm value R_{AL}: $5 \dots 200 \; k\Omega$ Width: 35 mm

SL 5881.12/100 DC 12 ... 280 V 5 ... 200 kΩ Article number: 0055168

Without auxiliary supply U

Nominal voltage U_N: DC 12 ... 280 V adjustable alarm value R_{AI}: $5 \dots 200 \text{ k}\Omega$ Width: 35 mm

Variants

IEC 60 664-1

IEC 60 664-1

IL / SL 5881.12: with auxiliary supply

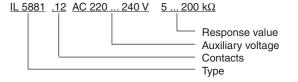
IL / SL 5881.12/010 with auxiliary supply no alarm at U_N < 3 V

without auxiliary supply IL / SL 5881.12/300

Nominal voltage U_N DC 12 ... 280 V

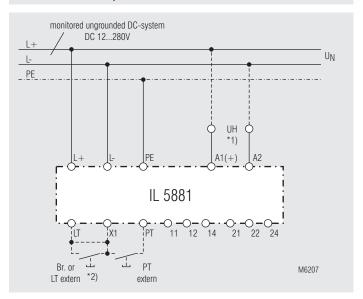
closed circuit operation Time delay 0.5 ... 20 s

Ordering example for variants



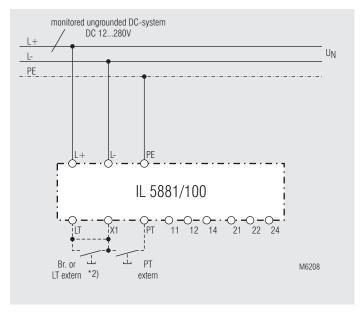
3 22.02.16 en / 648

Connections Examples



Monitoring of an ungrounded system.

- * 1) Auxiliary supply U $_{\rm H}$ (A1-A2) can be taken from monitored voltage system. The range of the auxiliary supply input must be observed.
- *2) with bridge LT X1: automatic reset without bridge LT X1: manual reset, reset with button LT



Monitoring of an ungrounded system without auxiliary supply.

*2) with bridge LT - X1: automatic reset

without bridge LT - X1: manual reset, reset with button LT